

مؤسسة محمد السادس
للتمهيد بالأعمال الاجتماعية للتربية والتكوين



دليل استعمال

التطبيق الإلكتروني لطلب
الاستفادة من منحة التعليم الأولي

GUIDE D'UTILISATEUR

pour la souscription en ligne à la subvention du préscolaire

Nous vous assurons que l'ensemble des informations recueillies resteront confidentielles et ne feront objet d'aucun échange extérieur ou usage inapproprié.

كل المعلومات التي ستدلون بها ستبقى سرية ولن يتم استعمالها إلا في إطار تدبير منحة التعليم الأولي.

الخدمات التي يوفرها تطبيق طلب الاستفادة من منحة التعليم الاولي

- خدمة تحيين المعطيات **Mon Profil** : تمكن هذه الخدمة من تحيين المعلومات الخاصة بالمنخرط (ة) وبالزوج (ة) والابناء.
- خدمة تقديم الطلبات **Remplir une demande** : تمكن هذه الخدمة من تسجيل طلبات الاستفادة من منحة التعليم الاولي.
- خدمة تتبع الطلبات **Mes demandes** : تمكن هذه الخدمة من تحيين الطلبات المسجلة ومتابعة مراحل معالجتها.

قبل تسجيل طلب الاستفادة من منحة التعليم الأولي. يتعين على المنخرط التوفر على كل المعلومات اللازمة لملى الاستمارة، وعلى نسخ الكترونية محينة للوثائق التالية:

- ◀ نسخة من صفحة الدفتر العائلي الخاصة بالطفل المعني بالأمر؛
- ◀ نسخة من بطاقة التعريف الوطنية الالكترونية للمنخرط سارية الصلاحية؛
- ◀ نسخة محينة من شهادة التسجيل بإحدى مدارس التعليم الأولي، برسم السنة الدراسية الجارية، تتضمن وجوبا المستوى الدراسي والمعرف الوحيد للتلميذ (رمز مسار) الخاص بالطفل المعني بالأمر والمسلم من طرف وزارة التربية الوطنية؛
- ◀ نسخة من شهادة التعريف البنكي (RIB) لحساب المنخرط، والذي يتوصل فيه بأجرته الشهرية، أو نسخة من الشيك الخاص به.

للاستفسار أو للمزيد من المعلومات، المرجو الاتصال بالوحدات الإدارية الجهوية للمؤسسة أو بمركز الاتصال على الرقم:



08 02 00 80 90

التسجيل لولوج التطبيق

Identification et accès à l'application

1

صفحة التسجيل

منحة
2020
للتعليم الأولي

ACCÉDEZ AU FORMULAIRE DE SOUSCRIPTION
À L'AIDE FINANCIÈRE DE LA FONDATION
POUR LA PRÉ-SCOLARISATION DE VOS ENFANTS

N° adhérent

N° PPR

CIN

Date de naissance

Se connecter

للولوج إلى التطبيق، يتعين عليكم أولاً إنشاء حسابكم، وذلك بعد إدخال المعلومات المبينة في الرسم:

Pour accéder à l'application, vous devrez préalablement vous authentifier, en renseignant les champs ci-dessous :

رقم انخراطكم 1
votre N° adhérent

رقم التأجير (SOM) PPR 2
votre N° PPR

رقم بطاقة التعريف الوطنية 3
votre N° CINE

تاريخ ميلادكم 4
votre date de naissance

انقروا على الخانة للولوج
إلى الصفحة الرئيسية للتطبيق 5
Cliquez ici pour accéder à la
page d'accueil de l'application

صفحتي الشخصية Mon Profil

2

بالنقر على هذه الخانة ، تلجون مباشرة إلى صفحتكم الشخصية، لإدخال المعلومات الخاصة بكم (الشخصية، العائلية والمهنية). ملحوظة: ستظهر لكم هذه الصفحة، تلقائيا بعد تسجيل دخولكم إلى التطبيق.

En cliquant sur « mon profil », vous accédez à votre profil d'adhérent pour renseigner vos informations personnelles, familiales et professionnelles.

Remarque : Cette page s'affichera par défaut, après votre authentification.

Informations personnelles
معلومات شخصية

A

Informations familiales
معلومات عائلية

B

Informations professionnelle
معلومات مهنية

C

PROFIL

Informations personnelles Informations familiales Situation professionnelle

Nom * الإسم العائلي *
Nom الإسم العائلي

Prénom * الإسم الشخصي *
Prénom الإسم الشخصي

Date de naissance Genre
Homme Femme

Situation familiale * GSM *
NA 06... ou 07...

Téléphone E-mail *
05... E-mail

Lieu de résidence Province
Région Selectionnez Province Selectionnez

Commune *
Selectionnez

Adresse de résidence * عنوان السكن *

Annuler Suivant >

المعلومات الشخصية Informations personnelles

A

يتعين ملئ كافة الخانات الإلزامية المشار إليها ب (*) ثم انقر على الخانة **Suivant >** للمرور إلى مرحلة إدراج المعلومات العائلية **B**.

Vous devez remplir tous les champs obligatoires (*) et cliquer sur la case **Suivant >** pour renseigner les informations familiales **B**.

Informations personnelles معلومات شخصية

AInformations familiales
معلومات عائلية**B**Informations professionnelle
معلومات مهنية**C**

Portail

منحة
للتنظيم الأولي

Non sécurisé | prescolaire.fm/education.ma/Profil/InformationsDuProfil

Adhérent

PROFIL

Informations personnelles Informations familiales Situation professionnelle

Nom * الإسم العائلي *
Nom الإسم العائلي

Prénom * الإسم الشخصي *
Prénom الإسم الشخصي

Date de naissance

Genre
 Homme Femme

Situation familiale * GSM *
NA 06... ou 07...

Téléphone E-mail *
05... E-mail

Lieu de résidence

Région Province
Selectionnez Selectionnez

Commune *
Selectionnez

Adresse de résidence * عنوان السكن *

Annuler Suivant >

صفحتي الشخصية Mon Profil

2

المعلومات العائلية Informations familiales

Informations familiales
معلومات عائلية

Informations personnelles
معلومات شخصية

A

B

C

Informations professionnelle
معلومات مهنية

المعلومات العائلية Informations familiales

تمكنكم هذه الصفحة من إدراج المعلومات الخاصة بالزوج والأبناء، أو الاطلاع عليها أو تعديلها.

Le volet Informations familiales vous permet de renseigner, de modifier et d'afficher les informations de votre conjoint(e) et celles de vos enfants.

B

بالنقر على هذه الخانة **+ Ajouter enfant** تلجون للصفحة الخاصة **إضافة الأبناء**

En cliquant sur **+ Ajouter enfant** vous accédez à la page relative aux informations d'un ou plusieurs **enfants**

بالنقر على هذه الخانة **+ Ajouter conjointe** تلجون للصفحة الخاصة **إضافة الزوج(ة)**.

En cliquant sur **+ Ajouter conjointe** vous accédez à la page relative aux informations de **votre conjoint(e)**

تمكنكم من حذف المعلومات الخاصة بالزوج أو الأبناء.
Vous permet de supprimer les informations du conjoint(e) ou celles de l'enfant



تمكنكم من الاطلاع على المعلومات الخاصة بالزوج أو الأبناء.
Vous permet de visualiser les informations du conjoint ou celles de l'enfant



تمكنكم من تغيير المعلومات الخاصة بالزوج أو الأبناء.
Vous permet de modifier les informations du conjoint(e) ou celles de l'enfant



Conjointe (Mère)

Nom * الإسم العائلي *

Prénom * الإسم الشخصي *

Date de naissance * CINE *

Annuler Enregistrer

+ Ajouter Conjointe (Mère)

+ Ajouter Enfant

Mère

Vous devez remplir tous les champs obligatoires (*) et cliquer sur **Enregistrer** pour enregistrer les données de votre conjoint(e).

Cliquez sur **annuler** pour annuler l'opération d'ajout de votre conjoint(e).

يتعين ملئ جميع الخانات المشار إليها ب (*) وحفظ المعطيات بالضغط على الخانة **Enregistrer**.

تمكنكم الخانة **annuler** من إلغاء إضافة المعلومات الخاصة بالزوج.

Enfant

Mère de l'enfant *

Nom * الإسم العائلي *

Prenom * الإسم الشخصي *

Date de naissance * jj/mm/aaaa

Sexe * Garçon Fille

Annuler Enregistrer

+ Ajouter Conjointe (Mère)

+ Ajouter Enfant

Vous devez remplir tous les champs obligatoires (*) et cliquer sur **Enregistrer** pour enregistrer les données de votre enfant.

Cliquez sur **annuler** pour annuler l'opération d'ajout de votre enfant.

يتعين ملئ جميع الخانات المشار إليها ب (*) وحفظ المعطيات بالضغط على الخانة **Enregistrer**.

تمكنكم الخانة **annuler** من إلغاء إضافة المعلومات الخاصة بالإبن.

بعد ملئ المعلومات الخاصة بالزوج أو الطفل وحفظها، تعودون تلقائياً لصفحة المعلومات العائلية **B**
Après avoir renseigné et sauvegardé les données du conjoint ou de l'enfant, vous retournez automatiquement à la page contenant les informations familiales **B**

Informations familiales
معلومات عائلية

B

Portail

منحة 2020 للتعليم الأولي

Mon Profil

Remplir une demande

Mes demandes

Déconnexion

Adhérent

PROFIL

Informations personnelles Informations familiales Situation professionnelle

Conjointe (Mère)(s) + Ajouter Conjointe (Mère)

Nom et Prénom	الإسم الكامل	Date de naissance	CINE
---------------	--------------	-------------------	------

Enfants + Ajouter Enfant

Nom et prénom	الإسم الكامل	Date de naissance	Genre	Père	Mère
---------------	--------------	-------------------	-------	------	------

Précédent Suivant >

Cliquez sur **Suivant >** pour compléter les informations professionnelles

انقروا على الخانة **Suivant >** للمرور إلى مرحلة إدراج المعلومات حول الوضعية المهنية

Cliquez sur **Précédent** pour revenir à la page précédente (**A**) affichant vos informations personnelles

انقروا على الخانة **Précédent** للرجوع إلى الصفحة السابقة (**A**) التي تتضمن معلوماتكم الشخصية

صفحتي الشخصية Mon Profil

2

Situation professionnelle الوضعية المهنية

Informations personnelles A معلومات شخصية

Informations familiales B معلومات عائلية

Informations professionnelle C معلومات مهنية

PROFIL

✓ Informations personnelles

✓ Informations familiales

Situation professionnelle

Lieu de Travail

Région Sélectionnez

Province Sélectionnez

Commune * Sélectionnez

Adresse de travail *

RIB (Le RIB du compte bancaire sur lequel vous recevez votre salaire)*

Modifier RIB

Veuillez accepter nos conditions pour continuer: [termes et conditions*](#)

Précédent

Compléter le profil

الوضعية المهنية Situation professionnelle C

تمكنكم هذه الصفحة من إدراج المعلومات المهنية، حيث يجب عليكم ملئ جميع الخانات الظاهرة لكم.

Cette interface vous permet de compléter les informations professionnelles. Tous les champs sont obligatoires.

ضع علامة في المربع لقبول الشروط والاستمرار في عملية تسجيل المعلومات.

Cochez cette case pour accepter les conditions et continuer.

انقروا على هذه الخانة للرجوع إلى الصفحة التي تتضمن المعلومات العائلية (B).

Cliquez ici pour revenir à la page contenant vos informations familiales (B).

انقروا على هذه الخانة لحفظ المعطيات المدرجة.

Cliquez ici pour enregistrer les données saisies.

بالنقر على هذه الخانة **Modifier RIB** تلجون للصفحة الخاصة لإدخال أو تغيير رقم حسابكم البنكي
En cliquant sur **Modifier RIB** pour saisir ou modifier votre RIB

RIB

RIB *

Confirmer RIB *

Historique des Modifications de RIB

Date effet	RIB
------------	-----

Annuler Enregistrer

انقروا على الخانة **Enregistrer** لحفظ المعلومات المرتبطة برقم الحساب البنكي. انقر على الخانة **annuler** لإلغاء عملية إدخال أو تغيير رقم الحساب البنكي. انقر على الخانة **annuler** pour annuler l'opération de saisie ou de modification de votre RIB. Cliquez sur **Enregistrer** pour enregistrer la saisie ou la modification de votre RIB.

تقديم طلب المنحة

Saisir une demande de subvention

3

Cliquez sur la rubrique **Remplir une demande** dans la page d'accueil pour saisir une demande de subvention du préscolaire.

انقرؤا على خانة **Remplir une demande** الموجودة بالصفحة الرئيسية، لتقديم طلب الاستفادة من منحة التعليم الأولي.

SAISIE DE LA DEMANDE D'AIDE

Je souhaite bénéficier de la subvention préscolaire (2000 Dhs) au profit de mon enfant pour l'année en cours.

لتقديم طلب الاستفادة من المنحة، يرجى وضع علامة في هذا المربع

Vous devrez cocher cette case pour formuler votre demande de subvention

تقديم طلب المنحة Saisir une demande de subvention

3

إدخال المعلومات الخاصة بالطفل Saisir les informations sur l'enfant

تمكنكم هذه الصفحة من اختيار طفلكم المعني بالمنحة، حيث يجب ملئ جميع الخانات الظاهرة لكم.

Cette interface vous permet de choisir l'enfant concerné par la subvention. Tous les champs sont obligatoires.

SAISIE DE LA DEMANDE D'AIDE

Je souhaite bénéficier de la subvention préscolaire (2000 Dhs) au profit de mon enfant pour l'année en cours.

Informations sur l'enfant Pièces justificatives Informations complémentaires

Enfant *

...

Niveau Scolaire*

...

Code Unique de l'Elève*

Code Unique de l'Elève

Sélectionner un Etablissement :

Région Province

...

Commune Type Etablissement

...

Etablissement*

...

Annuler Suivant >

انقرؤا على هذه الخانة للرجوع إلى الصفحة الرئيسية
Cliquez ici pour revenir à la page d'accueil

انقرؤا على هذه الخانة قصد إرفاق الوثائق التبريرية
Cliquez ici pour joindre les pièces justificatives

تقديم طلب المنحة Saisir une demande de subvention

إرفاق الوثائق التبريرية Joindre les pièces justificatives

Sur cette page, vous êtes invité(e) à joindre les fichiers ci-dessous, pour compléter les informations relatives à la demande de la subvention. Tous les champs de cette interface sont obligatoires. Les pièces à joindre sont les suivantes :

- ▶ Attestation d'inscription récente précisant le code unique de l'élève « Massar » fourni par le Ministère de l'Éducation National ;
- ▶ Carte d'Identité Nationale Electronique du parent adhérent ;
- ▶ Copie de la feuille du livret de famille relative à l'enfant concerné ;
- ▶ Copie de l'attestation de RIB ou spécimen du chèque du compte bancaire où vous recevez votre salaire.

يرجى إرفاق الوثائق المبينة أسفله، لاستكمال المعلومات الخاصة بطلب الاستفادة من المنحة. حيث يتعين ملئ جميع الخانات.

- ▶ شهادة التسجيل محينة تتضمن المعرف الوحيد للتلميذ (رمز مسار) المسلم من طرف وزارة التربية الوطنية؛
- ▶ بطاقة التعريف الوطنية الإلكترونية الخاصة بالمنخرط سارية الصلاحية؛
- ▶ نسخة من صفحة الدفتر العائلي الخاصة بالطفل المعني بالمنحة؛
- ▶ نسخة من شهادة الحساب البنكي (RIB) الذي يتوصل فيه المنخرط بأجرته الشهرية أو نسخة من الشيك الخاص بهذا الحساب.

انقروا على خانة
لتحميل الوثيقة

انقروا على خانة
لتنزيل الوثيقة

انقروا على هذه الخانة للرجوع إلى الصفحة التي تتضمن المعلومات الخاصة بالطفل
Cliquez ici pour revenir à l'interface contenant les informations sur l'enfant

انقروا على هذه الخانة لإدخال المعلومات الإضافية الخاصة بطلب تقديم المنحة
Cliquez ici pour saisir des informations complémentaires relatives à la demande de la subvention

تقديم طلب المنحة Saisir une demande de subvention

المعلومات التكميلية Informations complémentaires

تمكن هذه الصفحة من إدراج المعلومات التكميلية المتعلقة بطلب الاستفادة من المنحة. يرجى ملئ جميع الخانات الظاهرة في الرسم.
Cette interface présente des informations complémentaires concernant la demande de la subvention.
Vous devez renseigner les différents champs pour compléter les informations requises.

قبل حفظ طلب الاستفادة من المنحة، يجب وضع علامة في هذا المربع
Avant d'enregistrer votre demande de subvention, cochez cette case

انقروا على هذه الخانة للعودة إلى الصفحة التي تتضمن الوثائق التبريرية
Cliquez ici pour revenir à la page regroupant les pièces justificatives

انقروا على هذه الخانة لإنهاء تقديم طلب الاستفادة من المنحة
Cliquez ici pour terminer la saisie de la demande de la subvention.

طلباتي Mes demandes

4

يمكنكم في هذه الصفحة، الاطلاع على طلبات الاستفادة من المنحة، التي تقدمتم بها حاليا أو سبق لكم تقديمها، كما يمكنكم تتبع مراحل معالجة طلباتكم الحالية.
Dance cette partie de l'application, vous pouvez consulter les nouvelles ainsi que les anciennes demandes formulées : vous pouvez consulter votre historique ainsi que les demandes en cours, et de suivre l'état d'avancement du traitement de vos demandes.

منحة
2020
للتعليم الأولي

Portail

Mon Profil

Remplir Une demande

Mes demandes

Déconnexion

Adhérent

DEMANDES EN COURS 1 : ANNÉE SCOLAIRE

Enfant	Etablissement	Statut
ziyech ahmed	EL INARA	Saisie

انقروا على هذه الخانة لتغيير طلب الاستفادة من المنحة

Cliquez ici pour modifier la demande de la subvention

ANCIENNES DEMANDES

Année	Enfant	Statut
Aucune demande enregistrée		

© 2019 Fondation Mohammed VI Application Préscolaire. Tous droits réservés.

Version 1.2

Mes demandes

تعديل المعلومات حول طلب منحة Modification des données

تمكنكم هذه الصفحة من تغيير المعلومات التي سبق لكم إدراجها لطلب المنحة.

Dans cette interface, vous avez le droit de modifier toutes les informations constituant votre dossier de demande de la subvention.

تمكنكم من تسجيل الخروج
من حسابكم الشخصي
على التطبيق.
vous permet de vous
déconnecter
(fermer votre session).

منحة
2020
للتعليم الأولي

Portail

Mon Profil

Remplir Une demande

Mes Demandes

Déconnection

Adhérent

MODIFIER DEMANDE D'AIDE

INFORMATIONS SUR L'ENFANT

Enfant *

Ayoub Ahmed

Niveau Scolaire*

Grande section

Code Unique de l'Elève*

ETABLISSEMENT D'INSCRIPTION

PIÈCES JUSTIFICATIVES

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Annuler

Supprimer

Enregistrer

انقروا على هذه الخانة للرجوع إلى الصفحة الرئيسية
Cliquez ici pour revenir à la page d'accueil.

انقروا على هذه الخانة لحذف الطلب
Cliquez ici pour supprimer la demande.

انقروا على هذه الخانة لحفظ المعطيات
Cliquez ici pour enregistrer les données.



مؤسسة فحم الساجس
للتفويض بالأعمال الإجتماعية للتربية والتكوين